

外国人医療受診サポートボランティア 研修会

2011年10月30日(日)
特定非営利活動法人 外国人医療センター
Medical Information Center Aichi (MICA)

事務局長 藤田 紀見

外国人医療センターについて

【活動理念】

「愛知県が国籍の区別なく良い医療サービスを受けることができる地域になること」

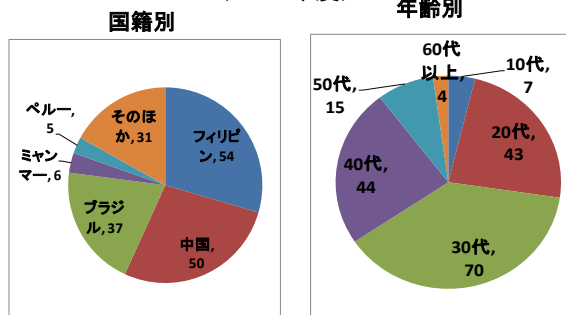
【主な事業】

- ①外国人無料健康相談会(毎月1回)
- ②情報提供
(問い合わせ対応、多言語ツール提供など)
- ③広報活動など

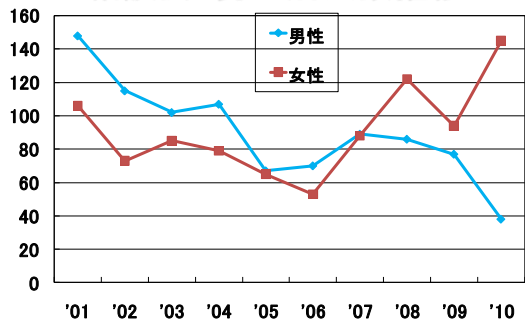
活動風景の写真



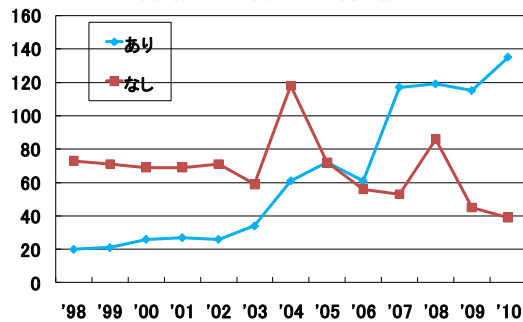
年齢別・国籍別 (2010年度)

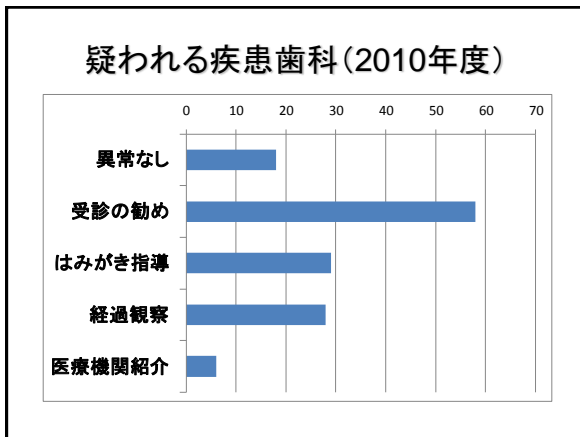
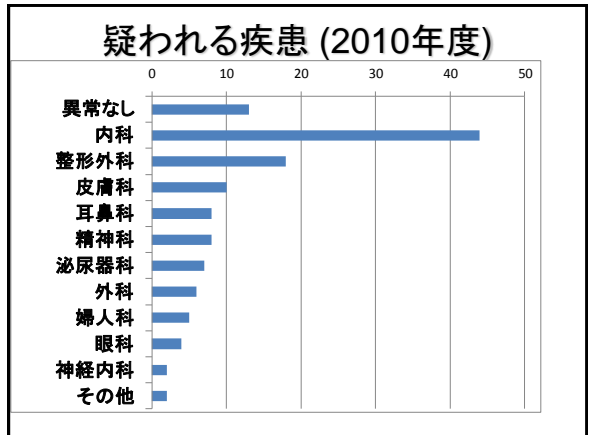
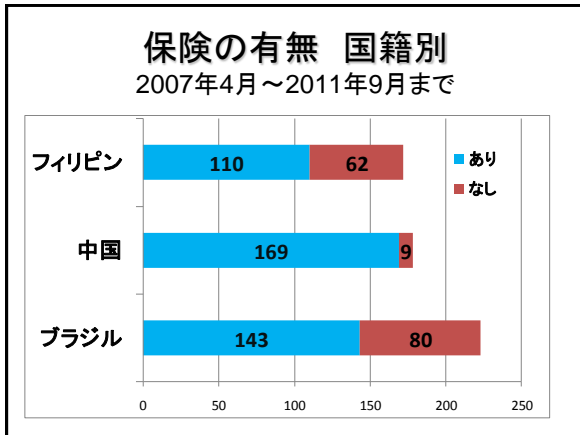


相談会 男女別人数推移



保険の有無 推移





- ### 無料健康相談会からみえる問題
- ・重病のおそれがある場合、保険未加入の場合は支援困難
 - ・情報入手が困難な環境
 - ・経済的な問題がある場合は、治療につながらない
 - ・医療サービスを受けることができても満足できるサービスが受けられない
 - ・労働条件などにより、健康管理困難
 - ・保護者の生活が不安定な場合は、子供も同じ状況になる

- ### 支援するときに考慮すること
- ・在留資格
 - ・居住地域
 - ・経済力
 - ・労働環境
 - ・家族状況
 - ・日本語能力
 - ・人間関係
 - ・本人が考える今後の生活
 - ・母国の事情
- 団体の持つ能力を見極め、地域にあるいろいろな職種や団体の協力を得て、問題解決方法を見つけしていくことが大切!!!

- ### 通訳する場合にお願いしたいこと
- ・病名が予測しやすくなるので、自覚症状は、可能な限り、本人が発言するとおりに表現してください。
 - ・わからない言葉がありましたら、必ず確認してください。
 - ・深刻な病状の場合、本人や家族が説明を受け入れられない場合があります。その場に合わない発言であっても、本人や家族が発言したとおりに通訳してください。
 - ・通訳する場合、医療関係者の曖昧な表現で困る場合は、必ず内容を確認してください。